

立法院議案關係文書 (中華民國41年9月起編號)  
中華民國111年9月21日印發

院總第 1722 號 委員提案第 28854 號

案由：本院委員鄭天財 Sra Kacaw、孔文吉等 24 人，為促使政府及社會各界尊重及重視原住民族，爰增訂「原住民族基本法第三十四條之一條文草案」。是否有當？敬請公決。

說明：

- 一、為推動「山胞」正名為「原住民」，原住民運動團體、教會牧者、婦女、青年、國大代表、立法委員及省議員等，分別透過街頭、研討會及在民意機關提案、質詢及協調爭取近 10 年。
- 二、國民大會於 83 年 7 月 28 日第 4 次臨時會就「山胞正名原住民修憲案」進行表決結果，在場 263 人、支持者 195 人，未達四分之三修憲門檻，修憲提案未通過。
- 三、國大代表高正治及謝隆盛立即提議重行表決，部分國大代表以搶奪麥克風、議事槌、包圍主席台及發言反對重行表決，經會議主席王慈官國大代表堅持依議事規則進行重行表決，最終驚險以在場 259 人、支持者 196 人，超過四分之三修憲門檻，正式通過「山胞正名原住民修憲案」，並於 83 年 8 月 1 日公布施行。
- 四、為紀念 83 年 8 月 1 日公布之憲法增修條文，將「山胞」正名為「原住民」，行政院於民國 94 年 6 月 15 日召開第 2944 次院會時，通過「紀念日及節日實施條例」草案，明定每年 8 月 1 日為「原住民族日」，並於同年 7 月 31 日，由前總統陳水扁正式宣布。
- 五、「原住民族日」之訂定，不僅紀念原住民族正名之歷程，也提醒政府及全體國人，應重視原住民族之主體性及其在臺灣數千年之歷史地位，以及原住民族長期以來對臺灣之貢獻。
- 六、為促使政府及社會各界尊重及重視原住民族，爰參酌《海洋基本法》第十八條有關「國家海洋日」之規定，特訂定八月一日為原住民族日，並明定全國放假一日，以茲紀念。

提案人：鄭天財 Sra Kacaw 孔文吉  
連署人：林為洲 林德福 曾銘宗 吳怡玓 溫玉霞  
謝衣鳳 林思銘 陳雪生 林文瑞 陳以信  
魯明哲 廖國棟 鄭麗文 洪孟楷 鄭正鈐

立法院第 10 屆第 6 會期第 1 次會議議案關係文書

徐志榮 葉毓蘭 吳斯懷 張育美 廖婉汝  
萬美玲 林奕華

原住民族基本法增訂第三十四條之一條文草案

增 訂 條 文	說 明
<p>第三十四條之一 為促使政府及社會各界尊重及重視原住民族，特訂定八月一日為原住民族日，放假一日。</p>	<p>一、本條新增。</p> <p>二、為推動「山胞」正名為「原住民」，原住民運動團體、教會牧者、婦女、青年、國大代表、立法委員及省議員等，分別透過街頭、研討會及在民意機關提案、質詢及協調爭取近 10 年。</p> <p>三、國民大會於 83 年 7 月 28 日第 4 次臨時會就「山胞正名原住民修憲案」進行表決結果，在場 263 人、支持者 195 人，未達四分之三修憲門檻，修憲提案未通過。</p> <p>四、國大代表高正治及謝隆盛立即提議重行表決，部分國大代表以搶奪麥克風、議事槌、包圍主席台及發言反對重行表決，經會議主席王慈官國大代表堅持依議事規則進行重行表決，最終驚險以在場 259 人、支持者 196 人，超過四分之三修憲門檻，正式通過「山胞正名原住民修憲案」，並於 83 年 8 月 1 日公布施行。</p> <p>五、為紀念 83 年 8 月 1 日公布之憲法增修條文，將「山胞」正名為「原住民」，行政院於民國 94 年 6 月 15 日召開第 2944 次院會時，通過「紀念日及節日實施條例」草案，明定每年 8 月 1 日為「原住民族日」，並於同年 7 月 31 日，由前總統陳水扁正式宣布。</p> <p>六、「原住民族日」之訂定，不僅紀念原住民族正名之歷程，也提醒政府及全體國人，應重視原住民族之主體性及其在臺灣數千年之歷史地位，以及原住民族長期以來對臺灣之貢獻。</p> <p>七、為促使政府及社會各界尊重及重視原住民族，爰參酌《海洋基本法》第十八條有關「國家海洋日」之規定，特訂定八月一日為原住民族日，並明定全國放假一日，以茲紀念。</p>

立法院第 10 屆第 6 會期第 1 次會議議案關係文書